



Yes, you can.®

Manual
Dansk



rea Bellis™

© Invacare Rea AB

Vi har gjort os mange anstrengelser for at sikre, at indholdet af denne brochure er fuldstændig opdateret ved tidspunktet for trykning.

Da der til stadighed vil blive forbedret på produkterne, forbeholder Invacare Rea AB sig ret til at tilpasse de enkelte modeller.

Ved brug af denne brochure eller dele heraf, såvel som anvendelse af billedmateriale skal der søges om skriftlig tilladelse fra Invacare Rea AB

Indhold

Produktbeskrivelse – Rea™ Bellis™	4
Bemærk!	5
Kontrol ved modtagelse	6
Dagligt tjek	6
Anvendelsesområde	6
Kørestolens dele	7
At løfte kørestolen	7
Standardversion	8
Stof- og stelfarver	8
Tilbehør og optioner	8-9
Tekniske data	9
Montering	10-11
Indstilling	
Sæde	12
Benstøtter	13
Fodstøtte/lægstøtte	13
Central benstøtte	14-15
Ryglæn	16-17
Armlæn	18-19
Sædeenhed	
Ledsagermanøvreret tilt og rygvinkling	19
Elbetjent tilt og rygvinkling	20
Opladning af batteri	20
Drivhjul	21
Rammeforlængelse	21
Siddehøjde	22-23
Bremse	24
Hjælperbetjent bremse	24
Kørehåndtag/ kørebøjle	25
Anti-tip	26
Tilbehør	
Hoved- og nakkestøtte	27-28
Amputationsbenstøtte	28
Abduktionskile	29
Kropsstøtte	29-31
Transport	32-33
Transport af kørestole i køretøjer	34
Vær opmærksom på følgende	35
Bespændingsmetoder	36
Sikkerhedsforanstaltninger/køreteknik	37-38
Garanti	39
Vedligeholdelsesinstruktioner	39
Genanvendelse	40

Produktbeskrivelse

Rea™ Bellis™

Rea™ Bellis™ er en kørestol med mange tilpasningsmuligheder og meget tilbehør. For at sikre, at du får den størst mulige fordel af den, og for at stolens muligheder skal komme til dens ret, håber vi, at du har fået den afprøvet og tilpasset af kompetent personale. Vi håber, at du også har fået instruktioner om, hvordan du skal anvende stolen i det daglige.

Rea™ Bellis™ er en komfortkørestol med sæde og ryg med vinkeljusterbare funktioner. Den nederste del af rammen, sæderammen, rygbeslagene og skubbehåndtagene er fremstillet af kvalitetsstål. Chassisdele, sædedelen, fodstøtteophæng, armlænbeslag og rygrør er fremstillet af aluminium.

Fodplader og sidestøtter er fremstillet af forstærket plast. Sædepladen er fremstillet i ABS plast og rygpladen er fremstillet i træ, dog den øverste del i plast.

Polster på Rea™ Bellis™ leveres i Dartex eller plys, der begge er vaskbare. Sæde- og rygpuder er fremstillet i polyesther.

Rea™ Bellis™ leveres i 3 sædebredder. Hvert chassis kan justeres med +/- 2 cm. Drivhjul med QR leveres i 20/22/24". Der kan også vælges 16" transporthjul. Drivhjulene kan placeres i 16 forskellige positioner vha monteret drivhjul-plade. Dæk er enten luft eller halvmassive. Forhjul leveres i str. 125-200 mm med fast eller QR forhjulsgaffel. Rammen er længdejusterbar.

Fodstøtterne er aftagelige og fodplader leveres som faste eller dybde- og vinkeljusterbare. Det er ligeledes muligt at montere fodpladeforlængere på fodpladerne.

Armlæne kan flippes op og afmonteres nemt. Armlænsputerne er bløde og polstrede – leveres i Dartex.

Ryggen er nedfældbar og kørestolen kan let transporteres i bil. Kun tilbehør og dele, der er godkendt af Invacare må monteres på Rea™ Bellis™. Kørestolen bør serviceres regelmæssigt af Invacare servicetekniker.

Denne manual beskriver bl.a. kørestolens dele, enkle tilpasningsmuligheder, hvordan kørestolen anvendes på en sikker måde, og hvordan den skal transporteres. Læs venligst denne grundigt igennem, inden du begynder at bruge stolen.

En brugermanual, som beskriver lidt mere avancerede indstillinger, og som viser, hvordan alt tilbehør monteres på stolen, medfølger også.

Eftersom Rea™ Bellis™ har mange forskellige dele og forskelligt tilbehør, kan der være forskel mellem det tilbehør, som vises og det tilbehør, som din Rea™ Bellis™ er leveret med.

DETTE SYMBOL BETYDER ADVARSEL



Nedenstående punkter kan have sikkerhedsmæssig betydning og du bedes derfor læse disse grundigt igennem.

Invacare® er kun ansvarlig for produktændringer, der er lavet af personale, som er godkendt af Invacare. Vi forbeholder os ret til ændring af udstyr og specifikationer uden forudgående meddelelse.

Følges instruktionerne ikke, kan dette forårsage skade på person eller produkt.

- Kontrollér følgende, inden kørestolen tages i brug:
 - at alle dele sidder fast i rammen
 - at alle greb er korrekt spændte
 - at drivhjulsakslen er helt ført ind i møtrikken
- Løft aldrig kørestolen i de aftagelige armlæn eller i fodstøtterne. Sørg for, at ryglænet og skubbebøjlen sidder korrekt.
- Brems altid kørestolen inden forflytning ind eller ud af kørestolen.
- Stå aldrig på fodpladerne ved forflytning, da der er risiko for, at kørestolen da kan vælte.
- Husk ved enhver ændring af kørestolens balancepunkt øges risikoen for at stolen tipper såvel for- som bagover
- Drivringene kan blive varme pga friktion og dette kan resultere i skade på hænderne
- Sørg for så vidt muligt at have antitipper monteret på kørestolen
- Husk at effektiviteten på de hjælperbetjente bremses reduceres i vådt og fugtigt vejr og ligeledes på ramper
- Tjek omhyggeligt, at drivhjulene er forsvarligt monteret
- Jo mere velcrostropperne på den indstillelige ryg løsnes, jo større er risikoen for at kørestolen tipper bagover
- Visse overflader på kørestolen, så som dele af rammen eller polstret kan i solen nå en temperatur højere end 41 °C
- Ved montering af tilbehør og lignende, bør du være forsigtig, så du ikke klemmer fingrene.
- Der findes altid en øget klemningsrisiko ved tilt af ryg og sæde.
- Siddedybden må ikke justeres således, at armlænets inderside forårsager tryk mod bækkenets side.

Kontrol ved modtagelse

En eventuel transportskade skal med det samme anmeldes til transportfirmaet. Husk at gemme emballagen, indtil transportfirmaet har kontrolleret leverancen og truffet en afgørelse. Kontakt venligst Invacare, hvis der skulle ske et uheld eller lignende under anvendelse af denne kørestol.

Dagligt tjek

Sørg for, at følgende dele er korrekt monteret på kørestolen:

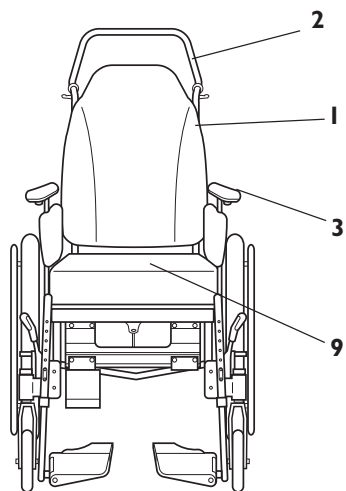
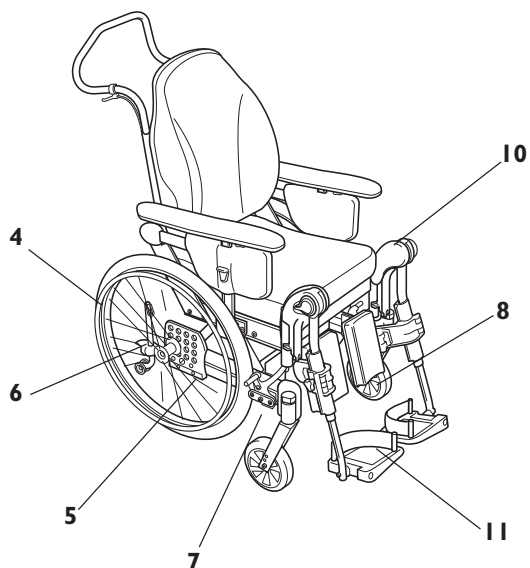
- Hjul
- Ryg
- Antitip
- Skubbehåndtag
- Benstøtter og fodplader

Anvendelsesområder

Rea™ Bellis™ er en manuel kørestol beregnet for brugere, som i et vist omfang selv skal køre stolen og, som skal sidde i længere perioder. Rea™ Bellis™'s komfort og stabilitet, samt muligheden for at justere sædeenhedens og ryg-enhedens vinkel giver en ideel kombination mellem aktivitet og komfortabel hvile.

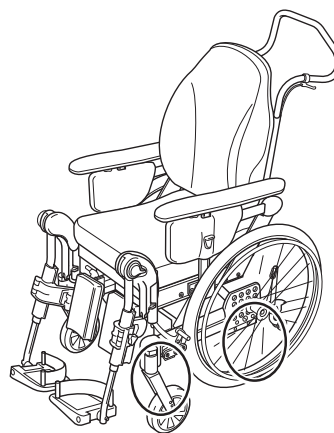
- Både når det gælder drift og forandring af siddestilling er Rea™ Bellis™ beregnet til at blive betjent af brugeren eller plejeren. Brugeren må dog være indforstået med, hvad en forandring indebærer.
- Rea™ Bellis™ er primært beregnet til indendørs brug, og vi anbefaler da 125-10 mm forhjul. Ved udendørs kørsel anbefaler vi 140-200 mm forhjul.
- Rea™ Bellis™ skal anvendes med sæde- og rygpude.
- Max brugervægt: 150 kg ved SB 49, 51 og 53 cm. Alle andre SB = 125 kg.
- Levetiden for stolen afhænger på anvendelsesområde, brugerens aktivitet og vedligeholdelsen.

Kørestolens dele



1. Ryglæn
2. Kørehåndtag/skubbebjøle
3. Armlæn
4. Drivhjul
5. Drivhjuls plade
6. Anti-tip
7. Bremse
8. Svinghjul/Forhjul
9. Sæde
10. Benstøtter
11. Fodplader

Løft altid kørestolen i rammen ved at tage fat i de på tegningen angivne steder. Løft aldrig kørestolen ved at tage fat i de aftagelige armlæn eller fodplader/benstøtter. Sørg for, at ryg og skubbehåndtag er korrekt monteret. Læs også afsnittet Sikkerhedsforanstaltninger/køreteknik.



Standardudgave

Sædebredde	39*-41-43* cm ** 44*-46-48* cm ** 49*-51-53* cm
Sædedybde	42-54 cm
Ryghøjde	62,5 + 20 cm uden sædepude * med Flip-up armlæn (Nice) ** ikke Rea™ Bellis™ 150

Betræk- og stelfarver

Betræk	Grå plys, TR32 Grå dartex TR23
Stelfarver	Perlegrå

Tilbehør

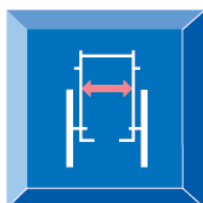
Rea™ Bellis™ har et bredt udvalg af tilbehør og muligheder. Nogle af tilbehørsdelene kan ikke fås i alle lande.

Rygtype	Rygplade Justerbar stropryg**
Rygpude	Laguna Mistral 2 Passad 2 Passad 2 ekstra høj Vicair Multifunctional
Rygbetræk	Betræk Grå plys, TR32 Betræk Grå dartex TR23
Sæde	Standard
Sædepuder	Flo-Shape Vicair Multifunctional
Justering af sæde- og rygvinkel	Hjælperbetjent vinkeljustering Elektrisk betjent af hjælper
Benstøtte	Vinkelindstillelig benstøtte Amputationsbenstøtte Fast 80gr. + 90gr. Central benstøtte **
Fodplader	Fast fodplade Vinkel- og dybdeindstillelig fodplade Fodpladeforlængere**
Armlæn	Hælremme Flip up armlæn Højdejusterbare Hemiplegi Armlænslås
Forhjul	125-200 mm, (125** and 150**) luft eller massive, brede eller smalle

Drivhjul	16"**, 20"**, 22", 24", luft eller punkterfri
Bremser	Brugerbremse En-arms bremse Hjælperbetjent
Øvrigt	Fleire slags drivringe Refleks Bord Pumpe Stokkeholdere Hovedstøtte Hovedstøtte med hagestyr Nakkestøtte Kørebøjle Kørehåndtag Bælte Inkontinensbetræk Kropsstøtte

** Gælder ikke for Rea™ Bellis™ 150 cm

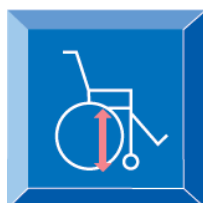
Tekniske data – Rea™ Bellis™



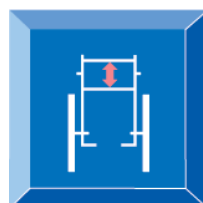
41, 46, 51 cm



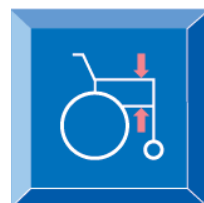
40–52 cm



36– 48,5 cm



62,5+20 cm
(uden sædepude)



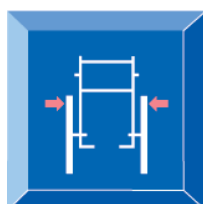
23–33 cm



29–51 cm



-1°–+15°



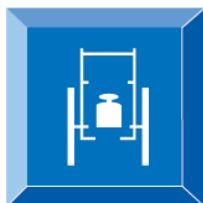
SW +24,5 cm



110 cm



92–104 cm



31,5 kg



max 150* kg



Transportvægt 20 kg



0°–30°



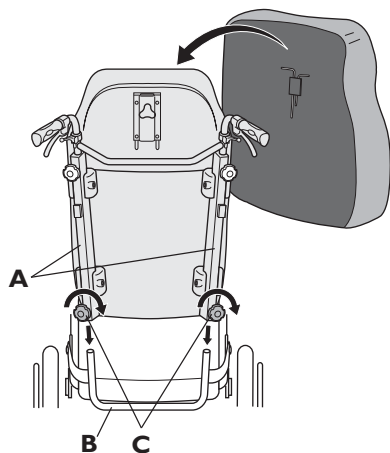
Transportbeslag***
Crashtested

* Rea™ Bellis™ i SB 49, 51 og 53 cm. Andre SB 125 kg.

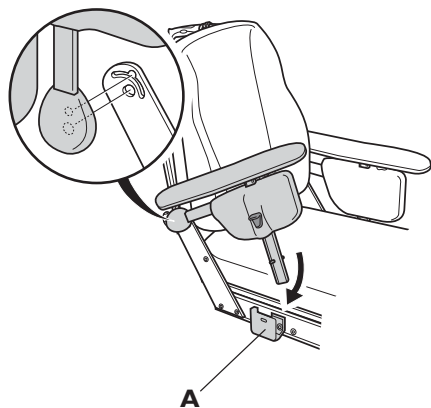
*** Vore kørestole lever fuldt ud op til ISO standard 7176-19 og er testet i standardkonfigurationen. Andre konfigurationer er endnu ikke blevet testet. Se afsnittet "Testrapporter fra dynamisk sikkerhed tilbageholdt test" for testkonfiguration. Vores anbefaling er dog stadig, at kørestolsbrugere bør sidde i bilsæder og benytte det dertilhørende sikkerhedssystem, hvis det er muligt.

Montering

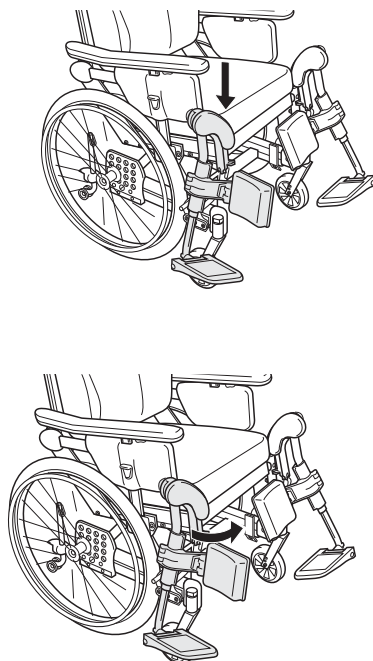
1.



2.



3a.



Når du får din kørestol, skal du montere ryglænet, armlænene og benstøtterne. Montering er enkel, og du kan gøre det helt uden værktøj.

1. Ryg

Ryggen monteres på kørestolen ved at ryggens skinner (A) føres igennem rørene på kørestolen (B). Vær omhyggelig med at ryggen trykkes så langt ned som muligt. Spænd til ved at skrue grebene (C) helt fast. Kontrollér nu, at ryggen virkelig sidder fast! Ryghynden sættes fast med de to velcrobånd.



Kontrollér nu at ryggen virkelig sidder ordentligt fast!



Når ryggen monteres på en ældre Rea™ Bellis™ udgave, skal der benyttes et adapterkit-sæt.

2. Armlæn

Armlæn monteres ved at sætte de to tapper ind i hullerne på armlænsholderen. Derefter trykkes armlænet ned i beslaget (A).

3. Benstøtter/fodplader

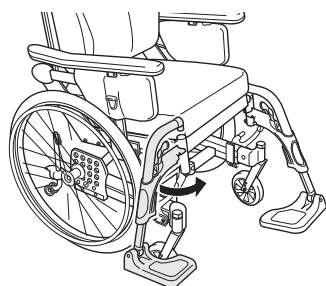
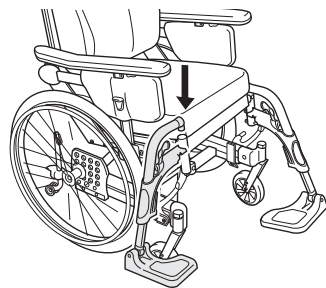
Kørestolen kan udstyres med enten benstøtter eller fodplader

3a. Benstøtter

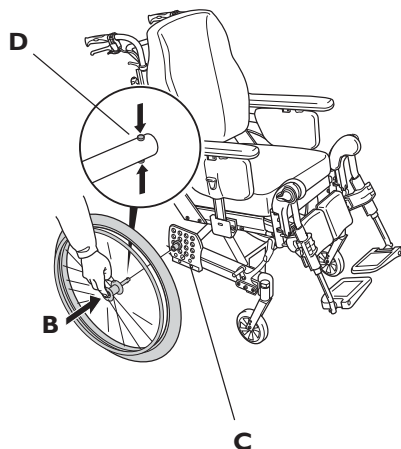
Monter benstøtterne på kørestolen ved at placere disse på kørestolsrammen. For at montere disse, skal benstøtterne vinkles udad fra kørestolen. For at undgå at bremsehåndtag og benstøtte støder sammen, aktiver da altid bremsen før montering af benstøtten.

Lås benstøtten ved at dreje dem ind mod stolen. Den låser automatisk og der er derfor ingen risiko for, at benstøtten kan falde af.

3b.



4.



3b. Fodplader

Monter fodpladerne på benstøtterne ved at skubbe bærerøret på fodpladen op i røret på benstøtteoverdelen. Benstøtterne skal vinkles udad fra kørestolen.

Lås benstøtterne ved at dreje disse ind mod stolen. De låser automatisk og der er derfor ingen risiko for at benstøtten falder af.

4. Drivhjul

Drivhjulet monteres ved at trykke knappen (B) ind i navets midte og holder den inde samtidig med at den føres ind i akslen på drivhjuls-pladen (C).



Det er vigtigt at hjulet sættes ordentligt i og at låsespærren (D) virkelig har låst hjulet fast. Kontroller dette ved at tage fat i hjulet og forsøg dernæst at tage det af. Hjulet skal blive siddende.

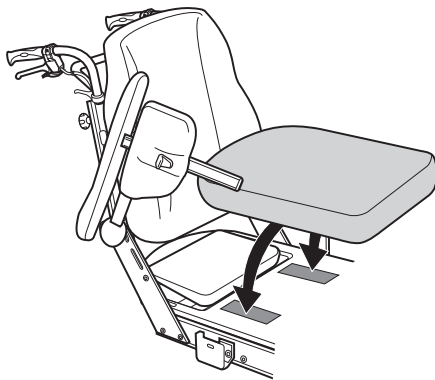
Indstillinger

SÆDE

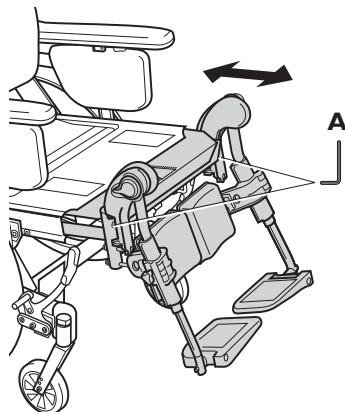
1.



2.

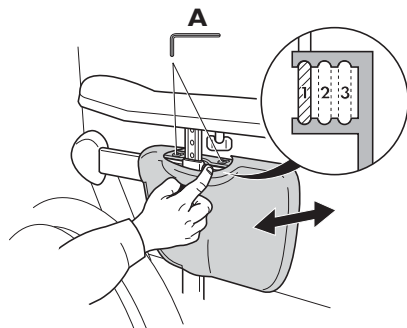


3.



Værktøj: 5 mm umbræconøgle

4.



Værktøj: 4 mm umbræconøgle

1. Sædeplade

Rea™ Bellis™ har en anatomisk formet sædeplade for at give reel stabilitet og optimal siddekomfort.

2. Sædepude

Sædepuden monteres på sædepladen med velcrostropper.

3. Sidedybde

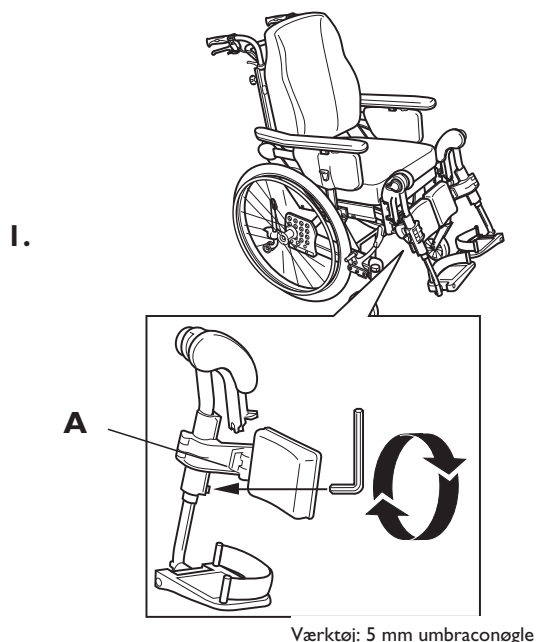
Løsn benstøtternes spærre og sving dem ud til siderne. Løsn derefter de to skruer (A) med en umbræconøgle. Bemærk, at skrueene kun skal skrues nogle omgange, ikke skrues helt af. Tag fat i sæderammens forkant og træk ramme og hynde til den nye position. Spænd derefter de to skruer fast (A) igen.

For at få en præcis indstilling af sædedybden findes en cm-skala på den forreste sædeplade, så du nemt kan indstille den korrekte sædedybde. Du får også en påmindelse om, at risikoen for fremtiltning øges, hvis du øger sædedybden.

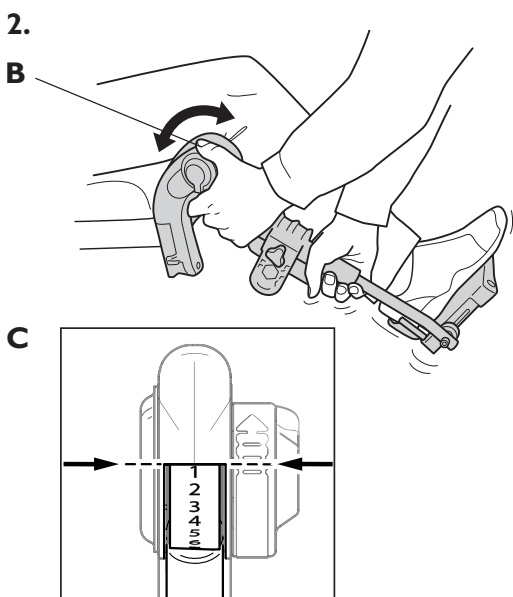
4. Siddebredde (kun med flip-up armlæn)

Siddebredden justeres ved at flytte tøjbeskytterne. Træk forsigtigt betrækket til side. Løsn de to skruer (A) med en 4 mm umbræconøgle og flyt tøjbeskytteren til den ønskede position. Der findes 3 indstillingsmuligheder. 1. position er en smal stol og 3. position er en breddere stol.

VINKELJUSTERBARE BENSTØTTER



Værktøj: 5 mm umbraconøgle



Vinkeljusterbare benstøtter understøtter benene og aflaster mod tryk. Benstøtten kan anvendes til ben i bandage, men ikke til ben i gips. Benstøtten bør altid bestilles med lægpude, fodstøtte og hælrem.

Det er vigtigt at justere højde og vinkel for at opnå så god en siddestilling som muligt.

1. Højdejustering af benstøtten

Skruen (A) løsnes med en umbraconøgle. Indstil benstøtten til den ønskede højde og skruen har fat i et af monteringshullerne i benstøtterøret. Spænd skruen igen.

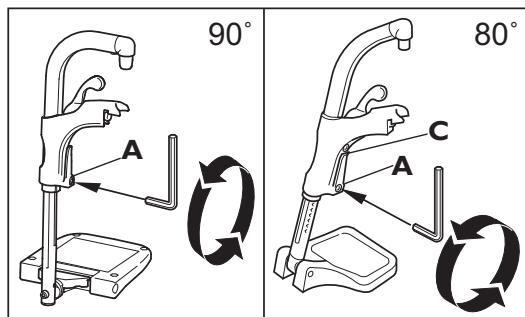
2. Vinkeljustering af benstøtten

Træk i håndtaget (B) med den ene hånd, mens du støtter benstøtten med den anden. Når den ønskede vinkel er opnået slippes håndtaget og benstøtten bliver derved låst fast i en af de 7 mulige positioner (C).

⚠ Undgå at placere tunge genstande eller lade et barn sidde på benstøtten. Dette kan skade mekanismen i ophænget.

⚠ Afstanden mellem den nederste del af benstøtten og underlaget skal være mindst 40 mm.

FASTE BENSTØTTER.



Værktøj: 5 mm umbraconøgle

Højdejustering af benstøtten

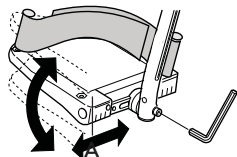
Skruen (A) løsnes med en umbraconøgle. Juster benstøtten til en passende højde og spænd skruen fast i det rette hul på benstøtterøret.

OBS! Juster eller løsen aldrig den øverste skrue (C).

⚠ Afstanden mellem den nederste del af benstøtten og underlaget skal være mindst 40 mm.

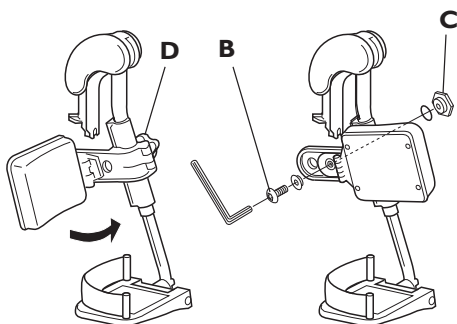
FODPLADE OG LÆGSTØTTE

1.



Værktøj: 5 mm umbracnøgle

2.



Værktøj: 5 mm umbracnøgle

1. Vinkeljusterbare fodplader

Indstil vinklen og dybden ved at løsne skruen (A) på bærerøret med en 5 mm umbracnøgle. Juster fodpladen til den ønskede position og fastspænd skruen igen.



Fodpladen må ikke benyttes, når umbracoskruen er løsnet.



Hvis der er risiko for at brugeren kan komme til skade, indstilles fodplader, benstøtter og lægpuder til en mere passende position.

2. Lægpuder

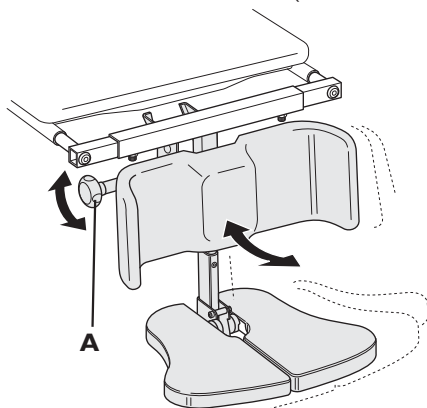
Lægpuderne kan monteres i fire forskellige dybder. Sving puden fremad og løs skruen (B) med en umbracnøgle. Afmonter den store møtrik (C) på bagsiden og placer den i den ønskede position. Flyt puden til samme position og fastspænd skruen igen.

Højden på lægpuderne kan nemt justeres ved hjælp af fingerskruen (D).

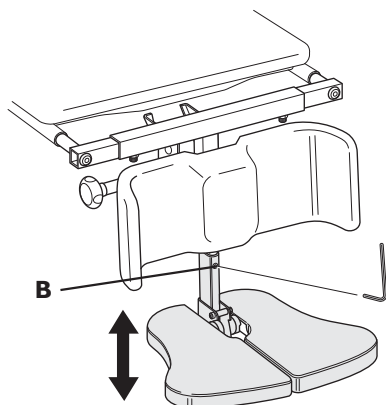
CENTRAL BENSTØTTE

(GÆLDER IKKE FOR REA™ BELLIS™ 150)

1.



2/1.



1. Indstil til ønsket benvinkel med betjeningsgrebet (A).



Ved vinkeljustering af den centrale benstøtte, løs fingerskruen med den ene hånd og hold fodpladen med den anden hånd for at undgå klemrisiko



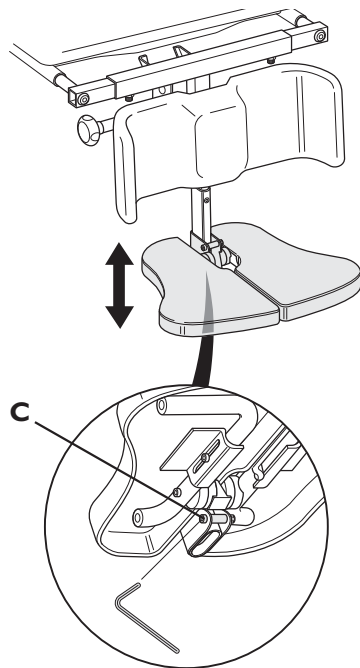
Det er ikke muligt at kombinere lav sædehøjde og fremadtiltet sæde med lange benstøtter. Denne kombination vil bevirke, at benstøtterne støder mod gulvet og kan forårsage skade.

2. Du kan justere højden på fodpladerne på fig. to måder:

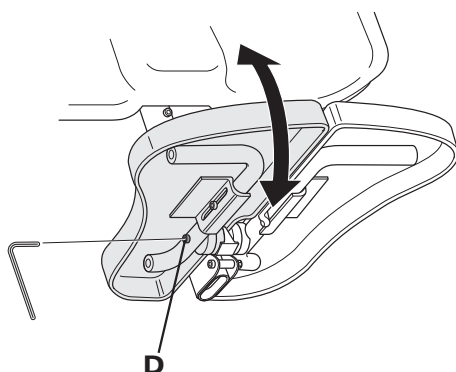
Alt. 1:

Løsn umbracoskruen (B) på forsiden af teleskoprøret, placér fodpladerne i ønsket position og spænd skruen igen med umbracnøglen.

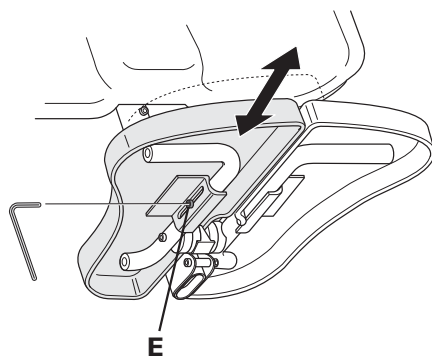
2/2.



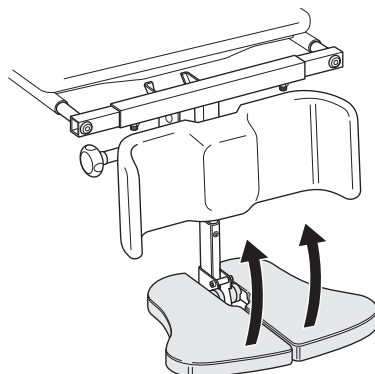
3.



4.



5.



Alt. 2:

Løsn unbracoskruen (C) ved fæstet til fodpladerne, som vist på billedet. Placer fodpladen i den ønskede position og fastgør ved at stramme unbracoskruen igen.

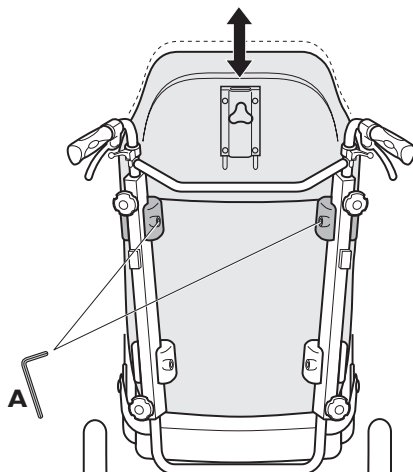
3. Løsn den bagerste skrue (D) på siden af fodpladerøret og indstil fodpladen til ønsket vinkel. Spænd skruen igen. Gentag dette for at indstille vinklen på den anden fodplade.

4. Løsn justérskruen (E) på siden af fodpladerøret for at indstille dybden på fodpladen. Spænd skruen igen når du har fundet ønskede dybde. Gentag dette for at justere dybden på den anden fodplade.

5. Fodpladerne kan vippe op, hvis dette ønskes.

RYGLÆN

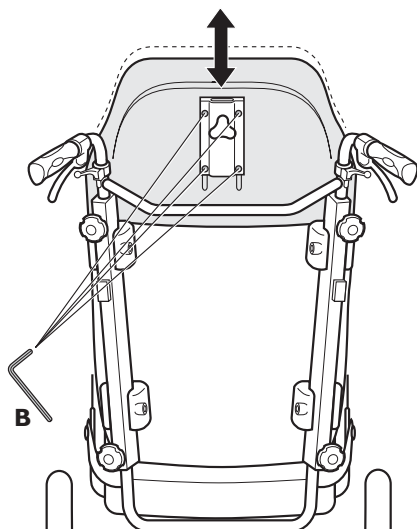
1.



Rygplade

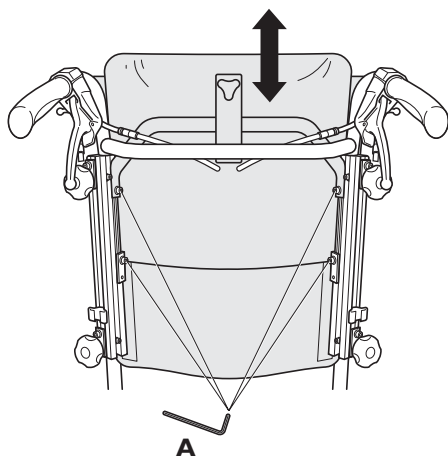
1. Du kan nemt justere rygpladen (+7,5 cm) ved at løsne de to øverste skruer (A) med en 5-mm umbraconøgle. Indstil til den ønskede højde og spænd igen.

2.



2. Den øverste sektion har to forskellige højder og er let at indstille. (For lav rygpude) Løsn skruerne (B) med en 5 mm umbraconøgle og indstil til den ønskede position. For at afmontere, fjern skruerne helt (B) Monter nakkestøtten igen og spænd skruerne (B) fast igen.

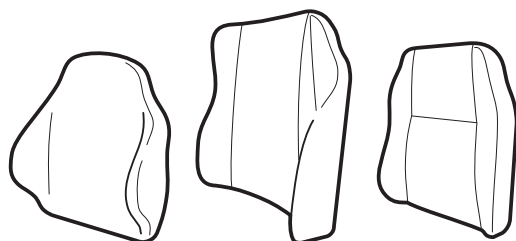
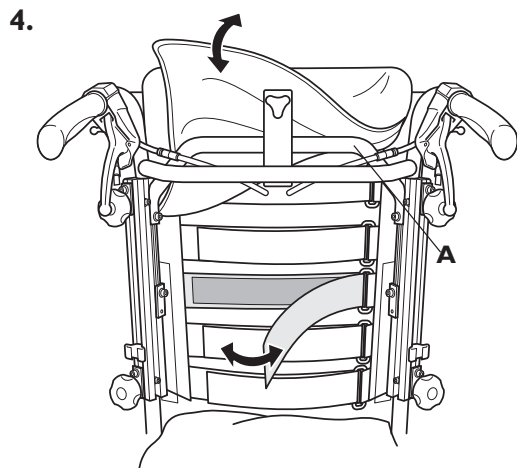
3.



Justerbar ryg

(Gælder ikke for Rea™ Bellis™ 150)

3. For at indstille højden (+12,5 cm) løsn skruen (A) og løft rygrammen op.



4. For at ændre på formen af ryggen, løsnes velcrostropperne og placeres således at ryggen får den ønskede facon. Sørg for at betræk eller pude ikke hindrer rygfaconen.



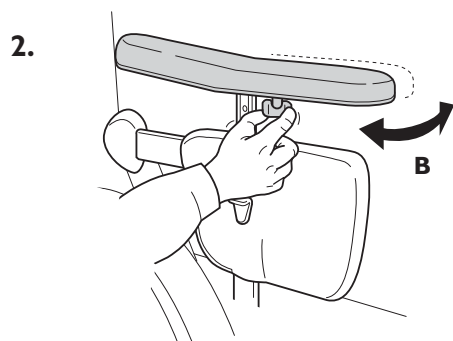
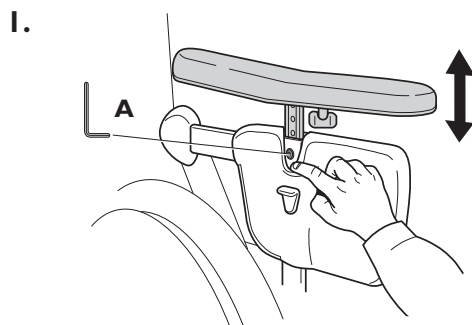
Hvis velcrostropperne løsnes for meget, bliver stroppryggen for løs og vil støde på tværbøjlen bag ryggen, hvilket kan medføre skade på brugeren.

Rygpude

De tre forskellige rygpuder støtter sædeparti og skuldre og alle passer til såvel rygplade som stroppryg.

Bemærk, at de skal dække den øverste del af rygrammen.

ARMLÆN



Flip-up "Nice" armlæn

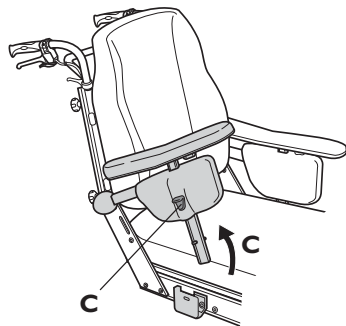
1. Armlæns højde

Højde på armlænet justeres ved at du forsigtigt trækker stoffet til side og løsner skruen (B) med en 5 mm umbraconøgle. Indstil armlænet i den ønskede højde og fastgør skruen igen.

2. Armlæns dybde

Armlænets dybde justeres ved at løsne fingerskruen (C) og justerer til den ønskede position, hvorefter du fastgør skruen igen.

3.



3. Armlæn flip-up "Nice"

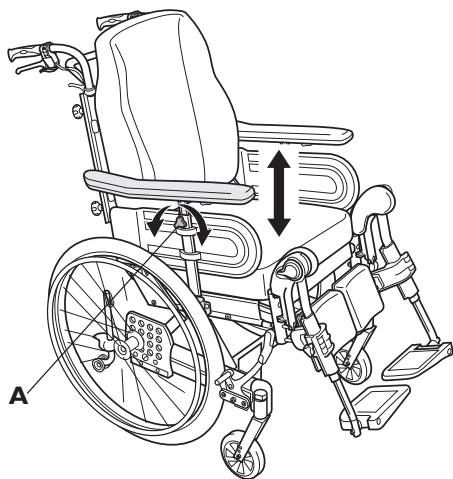
Armlænene er opklappelige. Træk op i grebet (C) og træk armlænet bagud



Bemærk, der er klemrisiko mellem armlæn og ryglæn.

HØJDEJUSTERBART OG AFTAGELIGT ARMLÆN

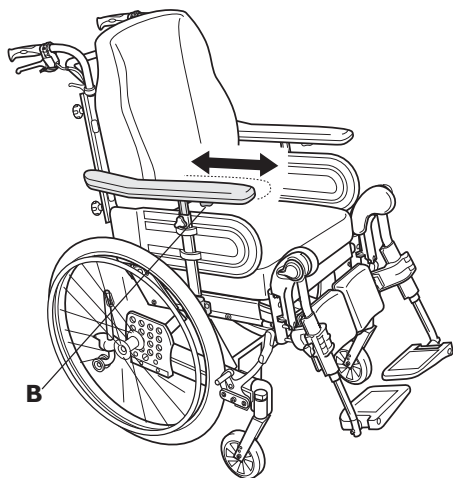
1.



1. Armlæns højde

Juster højden på armlænene ved at dreje skruen (A) og justere til ønsket højde. Spænd forsvarligt igen.

2.




2. Armlænsdybde

Juster armlænsdybden på armlænsputen ved at løsne skruen (B) og placere puten som ønsket. Spænd igen.

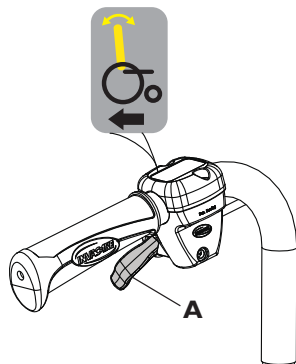
Sædeenhed

HJÆLPERBETJENT TILTNING OG RYGVINKLING

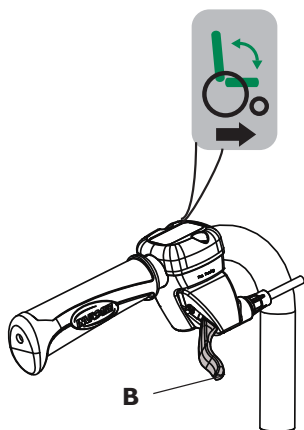
Kørestolen er udstyret med hjælpebetjente funktioner. Du kan indstille ryglænets vinkel fremad eller tilbage og tilte hele sædeenheden, inklusive ryglænet. Disse to funktioner kan styres manuelt eller elektrisk.

 Pas på, at hjælperen eller brugeren ikke får fingre i klemme mellem ryglænet og armlænet, når du indstiller rygvinklen.

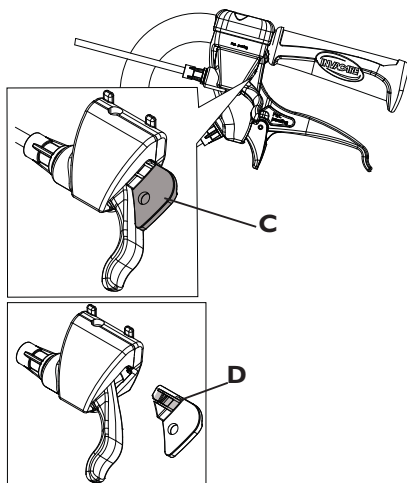
1.



2.



3.



1. Indstilling af rygvinkel

Indstil rygvinkel ved at trække det gule håndtag i venstre side (A) opad og holde det der, mens du skubber ryglænet let væk fra dig eller trækker det op imod dig, indtil du har fundet den rigtige indstilling. Slip håndtaget (A).

2. Kipindstilling

Kip sædeenheden (sæde og ryglæn) ved at trække det grønne håndtag i højre side (B) opad og holde det der, mens du let kipper sædeenheden til den ønskede indstilling. Slip håndtaget (B).

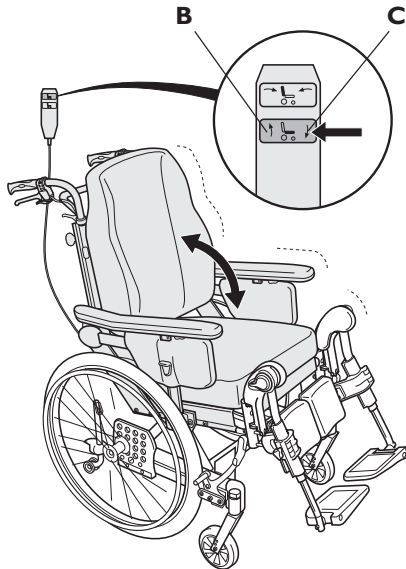
3. Vinkellås

Med vinkellåsen (C) kan du låse sædeenhedens kipindstilling og/eller ryglænets vinkel til en fast indstilling. Vælg en ønsket kip- og/eller vinkelindstilling, og sæt vinkellåsen i. Indstillingen er nu låst og kan ikke ændres.

Du kan fjerne vinkellåsen ved at trykke på plasticappen (D) med en lille genstand, samtidig med at du trækker vinkellåsen ud.

ELBETJENT STOL

1.



1. Vinkling af siddeenhed, elmanøvreret

Kørestolens siddeenhed (sæde og ryglæn) vinkles ved at man anvender den nederste del af manøvrepanelet. Tryk på (B) for at vinkle siddeenheden bagud eller på (C) for at vinkle siddeenheden fremad.

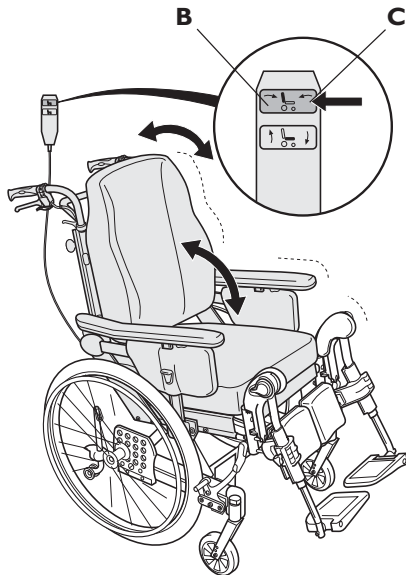


Håndkontrollen bør kun anvendes af personer, som er blevet instrueret i hvordan den fungerer.



Risikoen for at klemme fingre er større med el-manøvrering end manuel indstilling. Tænk på, at f.eks. børn kan få fat på håndkontrollen og skade sig selv eller kørestolsbrugeren.

2.



2. Rygvinkling, elmanøvreret

Kørestolens ryg vinkles ved at man anvender den øverste del af manøvrepanelet. Tryk på (B) for at vinkle ryglænet fremad eller på (C) for at vinkle ryglænet bagud.

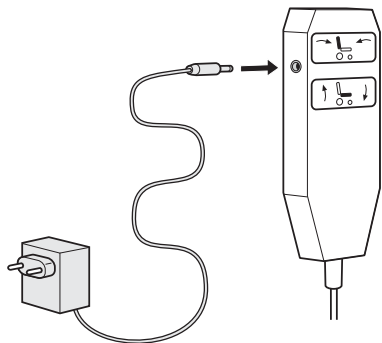


Risikoen for at klemme fingre o.lign. er større med el-manøvrering end manuel indstilling. Tænk på, at f.eks. børn kan få fat på håndkontrollen og skade sig eller kørestolsbrugeren.



Håndkontrollen bør kun anvendes af personer, som er blevet instrueret i hvordan den fungerer.

3.



3. Opladning af batteri

Hvis din kørestol er forsynet med elmanøvreret vinklingsfunktion, skal batteriet oplades af og til. Hvis vinklingsfunktionen er anvendt i løbet af dagen, vil det være en god idé at lade opladeren sidde i kontakten om natten, så du kan være sikker på en tilfredsstillende funktion den næste dag.

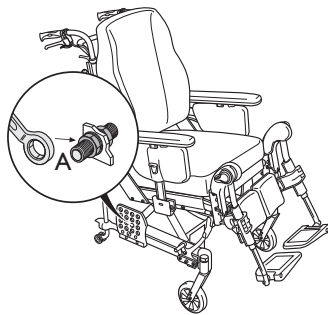
Batteriet oplades helt enkelt ved, at du sætter den batterioplader, som er medleveret, i en kontakt. Derefter tilslutter du opladekablet til udtaget på manøvreenhedens side. Det tager ca. 12 timer at oplade et batteri, som er afladet til 50%.



Håndkontrollen bør kun anvendes af personer, som er blevet instrueret i, hvordan den fungerer.

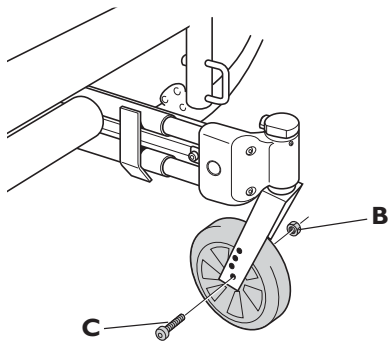
DRIVHJUL

1.



Værktøj: 24 mm fastnøgle

2.



Værktøj: 13 mm fastnøgle

1. Drivhjul

Du kan ændre siddehøjden ved at flytte drivhjul-sakslen til den ønskede højde. Hvis du ændrer højden på drivhjulet må du også justere forhjulets position. Rammesiden skal være horisontal. Løsn møtrikken (A) ved hjælp af en fastnøgle. Husk at spænde møtrikken ordentligt, når du har bestemt den nye position. Akselbøsningen skal være spændt med en manuel momentnøgle, som er kalibreret og indstilt på 40 Nm.

Se på billedet hvilken position du kan placere drivhjulet i. Det er afgørende hvilken størrelse drivhjulet har.

2. Svinghjul

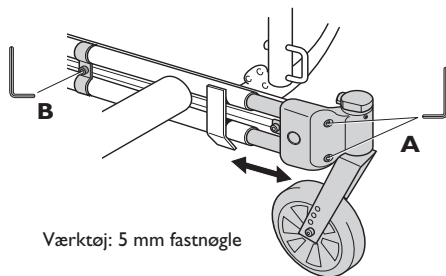
Svinghjulet flyttes ved at løsne skrue (B) og (C), flyt hjulet til den ønskede position. Fastspænd derefter skrueerne igen.

Du kan indstille siddehøjden ved at følge skemaet på efterfølgende side.

Kørestolens køreegenskaber kan ændres ved at justere drivhjulsophænget i dybden. Samme metode bruges, når forhjulet skiftes.

RAMMEFORLÆNGELSE

1.



Værktøj: 5 mm fastnøgle

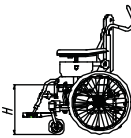

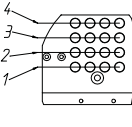
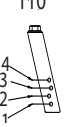

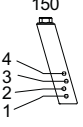

1. For at opnå en mere stabil kørestol og for at kunne forbedre køreegenskaberne, når du har meget vægt på forhjulene har Rea™® Bellis™ en indbygget rammeforlængelse. Ved at løsne de tre skrue (A+B) med en 5 mm umbraconøgle kan rammen forlænges med 10 cm.



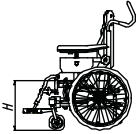
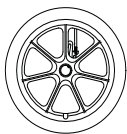
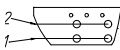
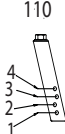

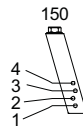

Skrue (B) må ikke skrues helt af. Skal løsnes et par omgange, hvorefter bremsen justeres. Se side 24.

SIDDEHØJDE

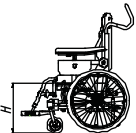

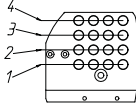


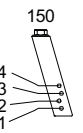

Hvis du flytter dit drivhjul fremad bliver kørestolen lettere at køre, men har også lettere ved at tippe bagover.

						
36	20"	4	3	125		
38,5	20"	3	1	125		
38,5	20"	3	3	150/140		
41	20"	2	1	150/140	3	125
41	20"	2	2	180	4	150/140
43,5	20"	1	1	200	1	125
43,5	20"	1			2	150/140
43,5	20"	1			3	180
43,5	20"	1			4	200
41	22"	3	1	150/140	3	125
41	22"	3	2	180	4	150/140
43,5	22"	2	1	200	1	125
43,5	22"	2			2	150/140
43,5	22"	2			3	180
43,5	22"	2			4	200
46	22"	1			1	180
46	22"	1			2	200
45	24"	2			1	150
46	24"	2			1	180
46	24"	2			2	200
48,5	24"	1			1	200

Bellis Transport

						
44,5	16"	2	1	200	1	125
44,5	16"	2			2	150/140
44,5	16"	2			3	180
44,5	16"	2			4	200
47	16"	1			1	180
47	16"	1			2	200

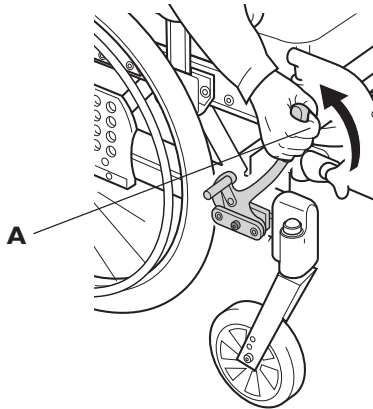
Bellis 150

						
38,5	20"	3	3	140	*	*
41	20"	2	1	140	3	*
41	20"	2	2	180	4	140
43,5	20"	1	1	200	1	*
43,5	20"	1	*	*	2	140
43,5	20"	1	*	*	3	180
43,5	20"	1	*	*	4	200
41	22"	3	1	140	3	*
41	22"	3	2	180	4	140
43,5	22"	2	1	200	1	*
43,5	22"	2	*	*	2	140
43,5	22"	2	*	*	3	180
43,5	22"	2	*	*	4	200
46	22"	1	*	*	1	180
46	22"	1	*	*	2	200
46	24"	2	*	*	1	180
46	24"	2	*	*	2	200
48,5	24"	1	*	*	1	200

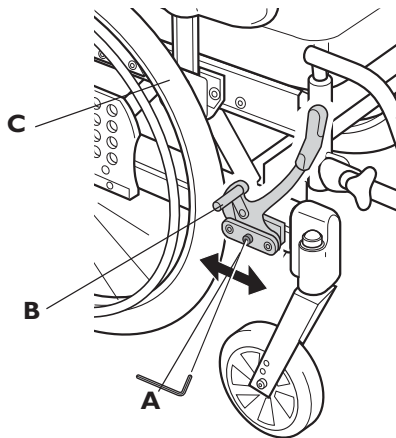
* = ikke muligt med 90° benstøtte

BREMSE

1.



2.




Værktøj: 5 mm fastnøgle

Begynd med at kontrollere at dækkene har rigtige lufttryk (det står angivet på siden).

1. Blokeringsbremse

Du bremser kørestolen ved trække håndtaget mod dig selv. Blokeringsbremserne skal anvendes, når kørestolen står stille og er ikke beregnet til at sagtne farten med.

For at bremse stolen føres håndtaget (A) bagud. For at løse bremsen føres håndtaget fremad. Vær forsigtig, så du ikke klemmer fingrene mellem bremsekloksen og dækket.

 Forkert indstilling eller brug af bremsen forringer bremseeffekten

2. For at få den rigtige bremsevirkning skal bremsekloksen tage fat i drivhjulet, når der bremses. Det kan derfor være nødvendigt at justere bremsen i dybden. Løsne umbracoskruen (A) og flyt bremsebeslaget til den ønskede stilling. Spænd umbracoskruen (A) igen. Der skal være en afstand på 15 mm mellem blokken (B) og dækket (C).

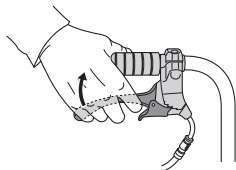
Pas på ikke at klemme fingrene mellem bremsetappen og dækket!

 OBS! Bremsearmforlængere må ikke monteres på Rea™® Bellis™.

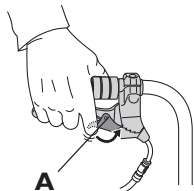
 Fejltagtig indstilling eller anvendelse af bremsen forringer bremseeffekten.

HJÆLPERBETJENT BREMSE

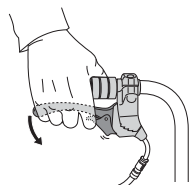
1.



2.




3.



1. At bremse kørestolen når den er i brug: træk op i begge bremsehåndtag og stolen bremses.

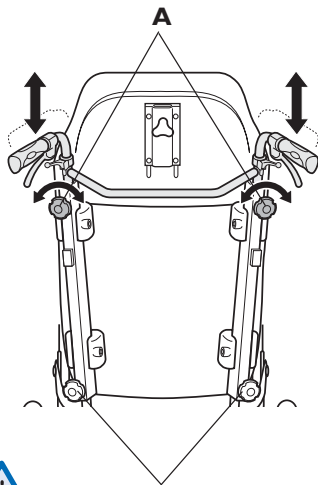
2. At låse bremserne: træk op i begge bremsehåndtag og skub bremselåsen (A) opad. Slip bremsehåndtaget.

3. At låse bremserne op: løft op i bremsehåndtaget, så bremselåsen automatisk låses op.

 Forkert brug af bremsen forringer bremseeffekten.

KØREHÅNDTAG/ KØREBØJLE

I.



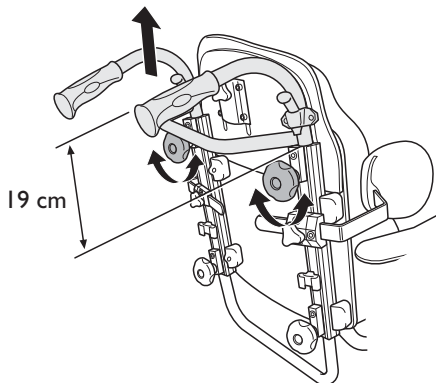
Rør ikke disse greb!

I. Kørehåndtag/ Kørebøjle

Løsn de to greb (A). Nu kan håndtagenes højde nemt justeres ved at trække håndtagene op eller presse dem ned. Justér til ønsket højde og spænd med grebene.



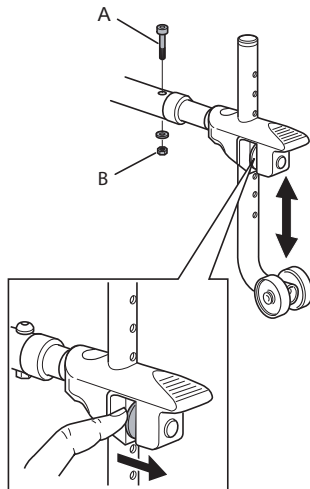
Det er vigtigt, at du ikke forveksler de øverste og nederste greb på ryggens bagside. De nederste greb låser ryggen fast ved stolen, og hvis de løsnes ved en fejltagelse, kan dette sætte stolens sikkerhed over styr!



Skubbehåndtagene må ikke trækkes mere end 19 cm op over skinnens kant. Vær opmærksom på ikke at klemme fingrene mellem skubbehåndtagene og nakkestøttebeslaget, hvis stolen har vinkeljusterbar stroppryg.

ANTI-TIP

1-2.



Værktøj: 5 mm umbraconøgle
10 mm fast skrueøgle

Antitippen fungerer også som træderør. Den er højdejusterbar og nem at justere.

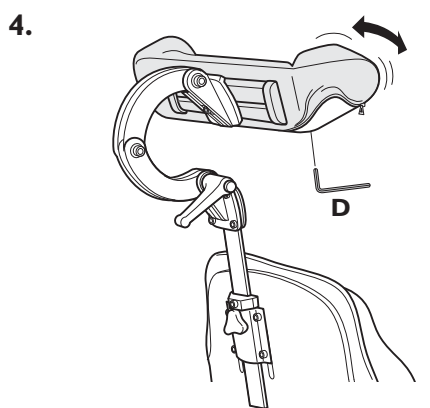
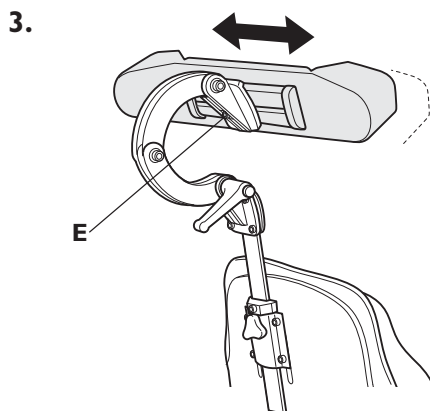
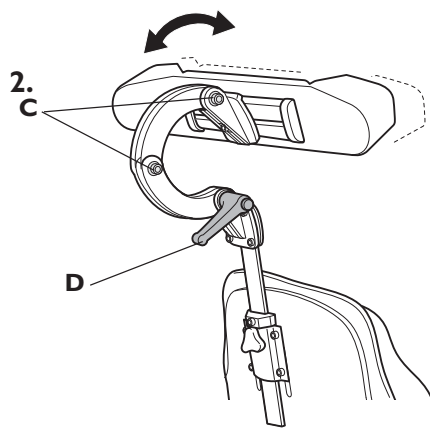
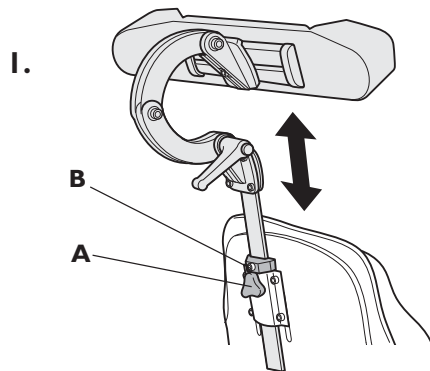
1. Tag proppen ud af røret og monter medfølgende plastikring. Skub antitippen ind i røret og fastspænd ved hjælp af møtrikken (A) og skruen (B).
2. Løft fjederpalen og vælg den ønskede højde. Sørg for, at antitippen låses ordentligt fast (klikker).



Husk altid at sænke antitippen ned igen, da der ellers kan være fare for at kørestolen tipper.

Tilbehør

HOVEDSTØTTE



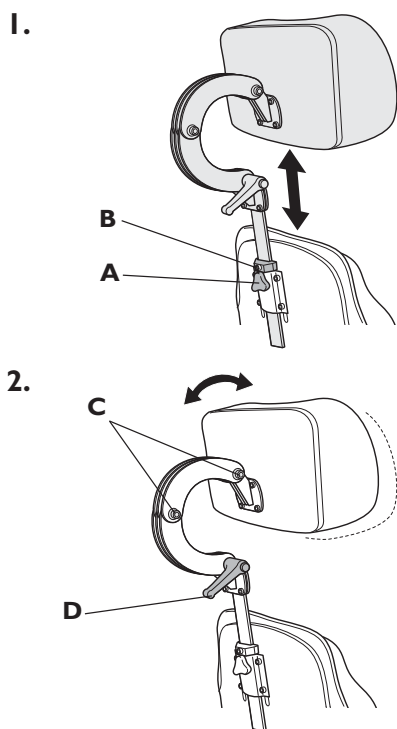
1. Justering af hovedstøtten sker ved at løsn finger-skruen (A) og spænde efter igen.

2. Vinkel- og dybdejusteringer sker ved hjælp af de to skruer (C) og håndtaget (D).

3. Sideværtsjustering sker via skruen (E).

4. Vinklingen af “flapperne” på hovedstøtten sker ved hjælp af de to skruer (D).

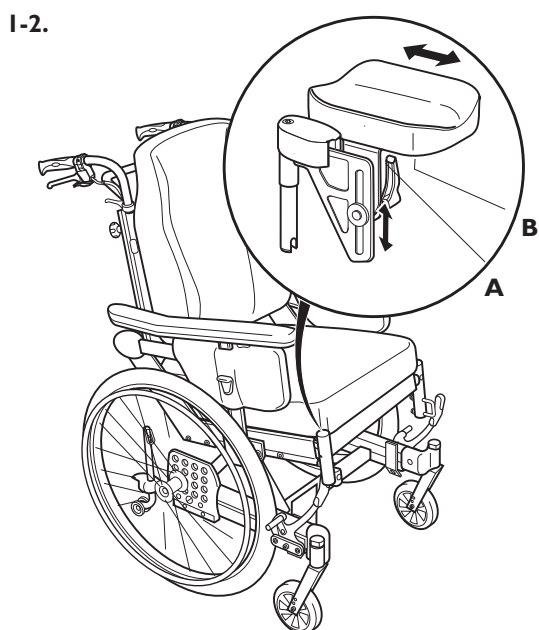
NAKKESTØTTE



1. Indstillinger af nakkestøtten sker ved at løsne fingerskruen (A) og spænde efter igen. Løsn skruerne (B), juster og spænd efter.

2. Vinkel- og dybdejustering sker ved hjælp af de to skruer (C) og håndtaget (D).

AMPUTATIONSBEKSTØTTE



1. Monter amputationsbenstøtten ved at skubbe benstøtterøret ind i røret på kørestolsrammen. Amputationsbenstøtten skal vinkles udad ved montering. Lås benstøtten ved at svinge den indad (klikker). Benstøtten låses automatisk, så der ikke er nogen fare for, at den springer op.

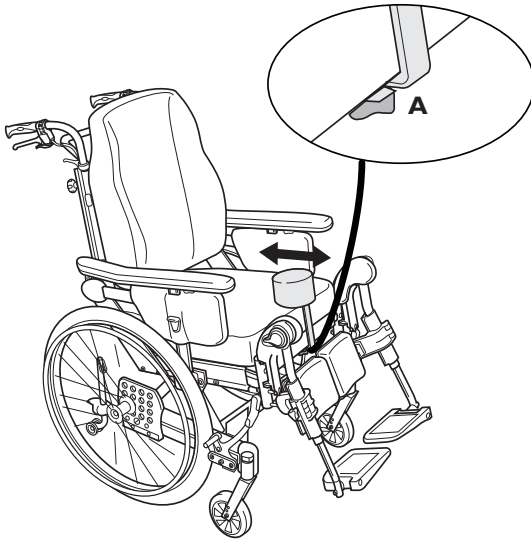
2. Løsn unbracoskruen (A) for at justere amputationspudens vinkel og dybde. Løsn unbracoskruen (B) for at justere amputationspudens højde.



Advarsel: Risiko for at tippe

Der er en øget risiko for at tippe for brugere med amputerede legemsdele. Brug antivæltehjul og/eller balancer kørestolen på ny, hvis der benyttes benstøtter til personer med amputerede legemsdele.

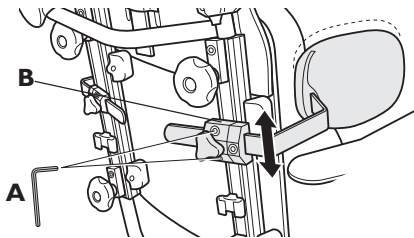
ABDUKTIONSKILE



Indstillinger af abduktionskilen sker ved at løsne fingerskruen (A) og spænde efter igen.

KROPSSTØTTER

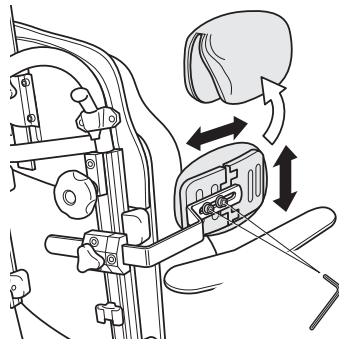
I.



KROPSSTØTTER Multi justerbare

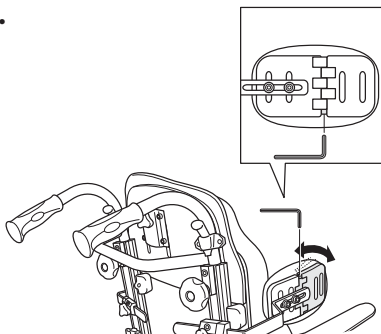
I. Kropsstøtterne justeres i højden ved først at løsne umbracoskruerne (A) samtidig med at beslaget føres opad eller nedad. Spænd umbracoskruerne (A) fast igen.

2a.



2a. Afmonter betrækket og følg instruktionen ved justering af højde og dybde af selve puden.

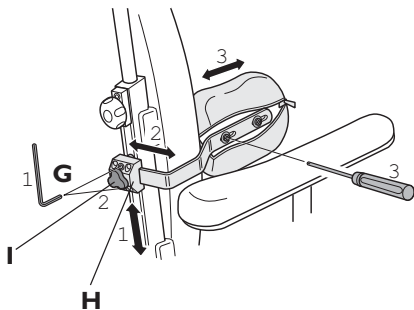
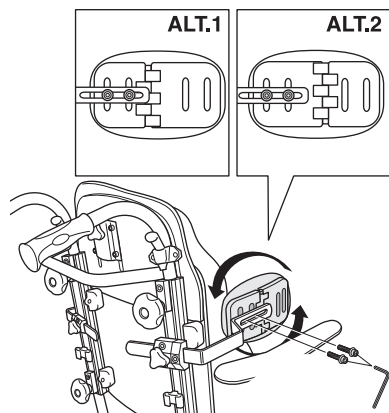
2b.



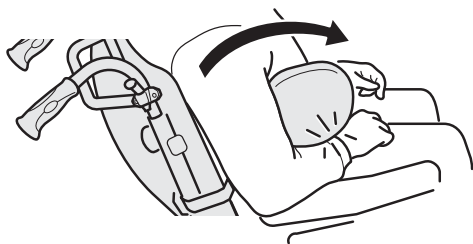
2b.

- Vinkelindstilling af puden

2c.



Værktøj: 5 mm umbracøgle



2c.

- lille sidestøtte / stor kropsstøtte Alt.1
- stor sidestøtte / lille kropsstøtte Alt.2

KROPSSTØTTER

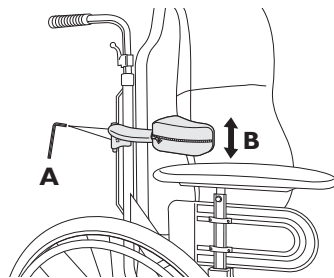
Kropsstøtten kan justeres såvel i højden, dybden og sideværts.

1. Kropsstøtterne justeres i højden ved først at løsne umbracoskruerne (G) samtidig med at beslaget føres opad eller nedad. Spænd umbracoskruerne (G) fast igen.
2. Kropsstøtterne justeres sideværts ved at løsne håndtaget (I). Derefter flyttes kropsstøtten sideværts, til den ønskede stilling er opnået. Derefter spændes håndtaget (I) fast igen.
3. For at justere kropsstøtten i dybden åbnes først lynlåsen, så skruerne fritlægges. Disse løsnes ved hjælp af en skruetrækker og kropsstøtten føres fremad eller bagud. Spænd skruerne igen og luk lynlåsen.
4. Fjern kropsstøtten ved at løsne håndtag (I) og træk det sidelæns udad.



Sørg for ikke at klemme armen mellem kropsstøtte og armlæn ved ændring af ryginkel

1.



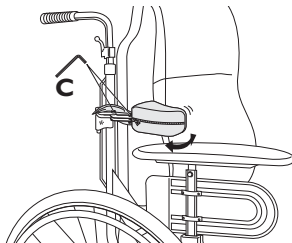
Værktøj: 5 mm fastnøgle

Kropsstøtte, svingbar

Denne er mulig at justere højde-, dybde- og sideværts.

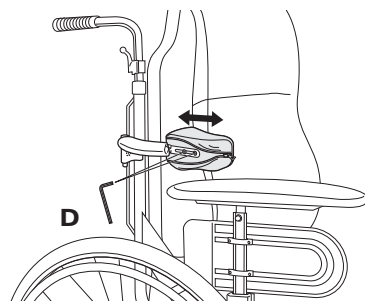
1. Juster højden ved at løsne umbracoskruen (A) samtidig med at beslaget (B) bevæges op/ned til ønsket position. Spænd umbracoskruen (A) igen.

2.



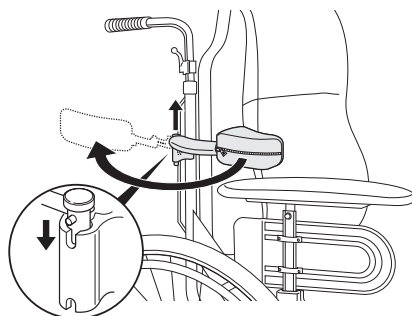
2. Juster sideværts ved at løsne de tre skruer (C) og flytte kropsstøtten til den ønskede position. Spænd skruerne (C) igen.

3.



3. For at dybdejustere kropsstøtten, skal betrækket på denne lynes op og skruerne (D) kommer til syne. Brug en skruetrækker til at løsne disse, juster til ønsket dybde, spænd skruerne igen og lyn betrækket til.

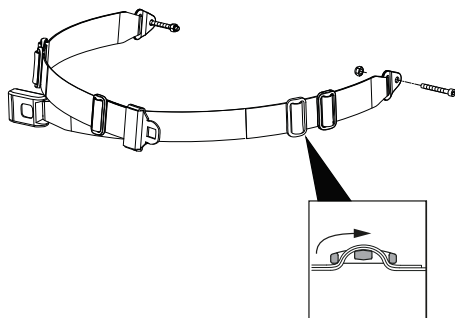
4.



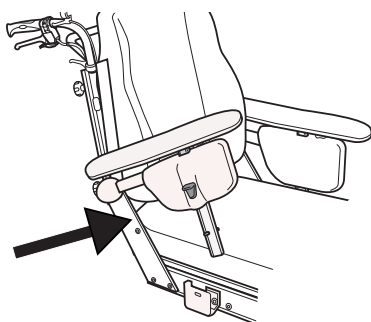
4. Kropsstøtten kan svinges væk, således at forflytning til og fra kørestolen bliver lettere.

HOFTESELE

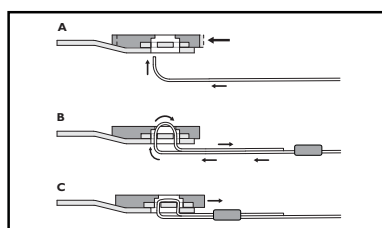
1.



2-3.



4.



1. Hofteselen anvendes for at undgå risikoen for at glide ud af stolen og for at bevare en god siddestilling.

! Når bæltet er i brug, skal du sørge for, at det er ført igennem begge plastspænder, ellers kan bæltet glide og ikke give den nødvendige støtte.

2. Bækkenbæltet er fastgjort til kørestolen med en skrue i det punkt, der er vist på billedet.

3. Tilpasning

Vær opmærksom på, at brugeren er placeret helt tilbage på sædet og at bækkenet er så anatomisk korrekt og symmetrisk placeret som muligt - ikke fremadret i den ene side eller bagudklippet. Bæltet placeres, så hoftebenene kan palperes ovenfor bæltet. Tilpas længden ved at hjælp af spænderne så din hånd kan passere mellem brugerens krop og bæltet. Det anbefales at låsen sidder centralt midt for - det vil sige justeringen af selen skal foretages ens i begge sider. Disse justeringer skal kontrolleres og muligvis tilpasses, hver gang selen anvendes.

4. Hvis bæltet strammes ved selve mavespændet skal det justeres som vist på illustration a-c. Kontroller at bæltet ikke glider.

Transport

Invacare arbejder løbende på at forbedre sikkerheden på alle vores produkter til brugerne i forskellige dagligdags situationer. Dette har blandt andet betydet, at Invacare siden midten af 1990'erne har ladet accerediterede/godkendte test-institutter crashteste flere af de manuelle kørestolsmodeller. Med denne folder vil vi gerne informere dig om fastspænding og transport af kørestole med en siddende bruger i køretøjer, der er særligt tilpasset til dette formål

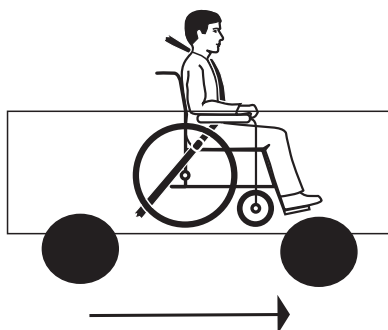
Først og fremmest vil vi gerne påpege, at det altid er den sikreste løsning for brugeren at blive transporteret placeret på bilens almindelige bilsæde fastgjort med en standard godkendt sikkerhedssele, hvis muligt. Som udgangspunkt kan Invacare ikke anbefale transport af en siddende person i en kørestol i en bil/bus.

Men vi er klar over, at der er situationer, hvor det er nødvendigt med transport af brugeren siddende i kørestolen. I disse tilfælde skal sikkerhedsreglerne i denne folder altid følges for at mindske risikoen for skader i tilfælde af en ulykke.

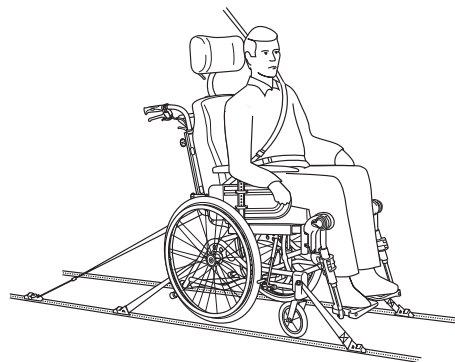
Kørestolen vist i denne folder er blevet testet i henhold til specifikationerne i ISO 7176-19 "der angiver krav og prøvningsmetoder for kørestole, som bruges som sæder i motorkøretøjer." Det betyder, at stolene har været igennem, og opfylder de krav, som indebærer en standard test af en mulig ulykke - fuld frontal kollision med 48 km / t med en deceleration på 20 g og en 75 kg test dummy.

I virkeligheden vil en ulykke kunne være forskellig fra omstændighederne i et testmiljø. For eksempel vil hastighed, anslagshastigheden, konfiguration af stolen, brugervægt og deceleration sandsynligvis variere. Invacare fralægger sig ethvert ansvar for konsekvenserne af en eventuel ulykke, hvor vores produkter er involveret.

RANSPORT AF KØRESTOLE MED BRUGERE I KØRETØJER



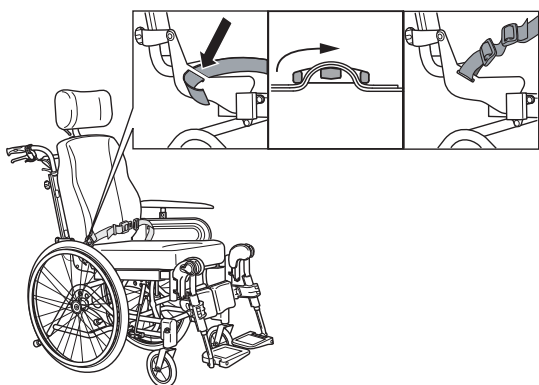
1. Kørestolen med brugeren skal være placeret med ansigtet i køreretningen under kørsel. Alle bevægelige dele som bord, kropstøtter, abduktionsklods osv bør afmonteres og opbevaret på en forsvarlig måde, så de ikke kan løsrive sig og forårsage skade på passagerer ved en eventuel ulykke eller pludselig opbremsning.



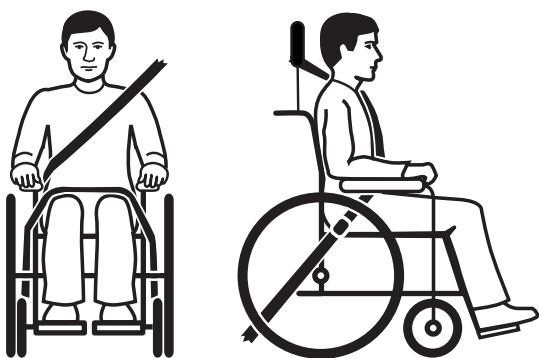
2. Kørestolen bør fastspændes i bilen ved hjælp af et 4 punkts bESPændingssystem. Brugeren bør være sikret med en 3 punkts sikkerhedssele fæstet til selve bilens karosseri. Både 4 punkt bESPændingssystemet og 3 punkt sikkerhedselen skal være godkendt i forhold til ISO 10542 2.



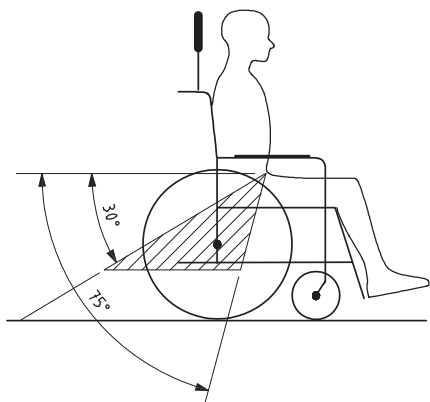
3. Punkterne for bESPænding af kørestolen, hvor fastspændingssystemet skal placeres, er mærket med dette symbol.



4. Kørestolen bør være udstyret med et hoftebælte, for at være egnet som sæde, under transport i et køretøj.



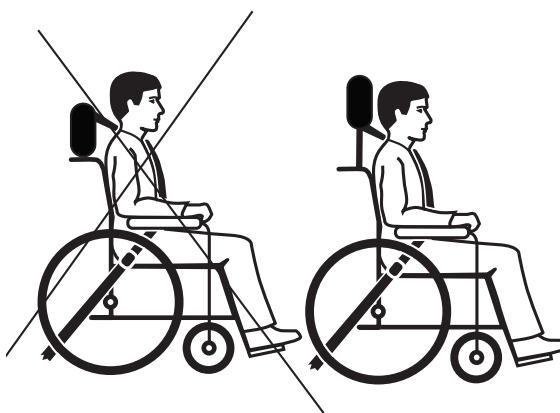
5. Køretøjets sikkerhedsbælte bør være placeret så tæt om brugerens krop som muligt uden at give ubehag. Den øverste del af sidderhedsselen skal være placeret over brugerens skulder som vist på illustrationen. Sikkerhedsselen må ikke være snoet.



6. Hoftedelen af 3 punktsselen bør placeres lavt tværs over hoften indenfor den fortrukne vinkel (A) 30° til 75° op til horisontal. En stejl befæstelse kan accepteres, men må aldrig overstige de 75°.

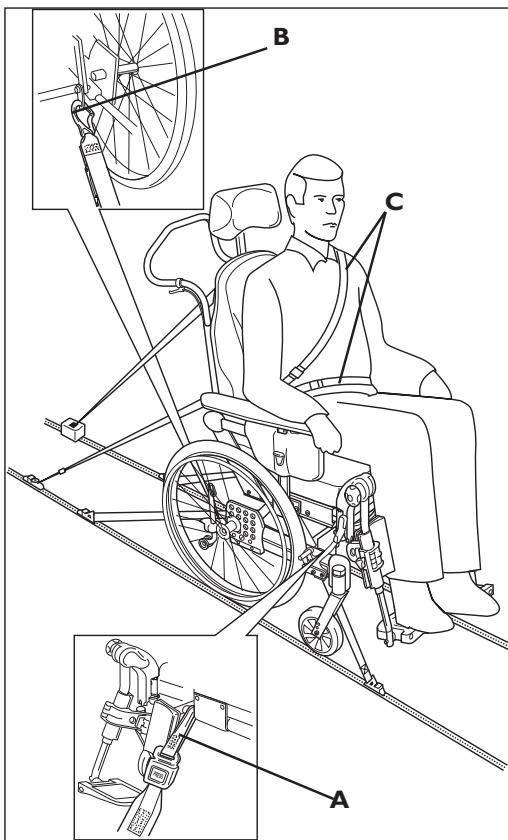


7. 3 punkts selen må ikke holdes på afstand af brugerens krop af dele på kørestolen som for eksempel armstøtter eller hjul.



8. Nakkestøtte bør altid anvendes under kørsel, og skal være justeret i forhold til brugerens hoved/nakke som vist på illustrationen.

FASTSPÆNDNINGSMETODER



Rea™ Bellis™

A. Fastspændning frem

1. Monter de forreste stropper omkring kørestolsrammen. Hvis stropperne har snap-lås, monter disse i transportbeslagene.
2. Løsn kørestolens bremses og spænd de forreste seler ved at trække stolen bagud. Brems stolen.

B. Fastspændning bag

1. Sæt de bagerste seler kroge i fæstet bag på stolen.
3. Spænd selen.

C. Fastspænding af hoftesele og sikkerhedssele

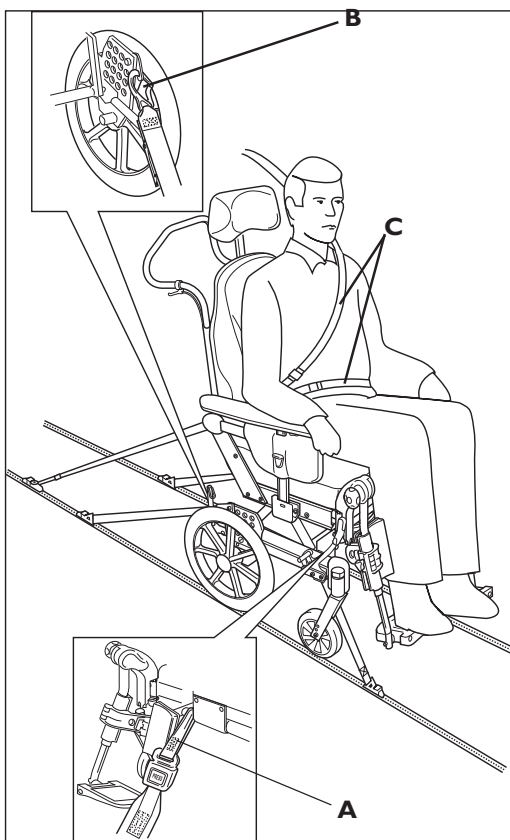
1. Sørg for at kørestolens bælte er fastspændt.
2. Montér bilens sikkerhedsbælte over brugeren.



Mangler kørestolen hoftesele, skal brugeren placeres i køretøjets sæde.



Sikkerhedssele bør ikke holdes ud fra brugers krop af kørestolens dele.



Rea™ Bellis™ Transport

A. Fastspændning frem

1. Monter de forreste stropper omkring kørestolsrammen. Hvis stropperne har snap-lås, monter disse i transportbeslagene.
2. Løsn kørestolens bremses og spænd de forreste seler ved at trække stolen bagud. Brems stolen.

B. Fastspændning bag

1. Sæt fast de bagerste seler kroge i fæstet bag på stolen.
3. Spænd selen.

C. Fastspænding af hoftesele og sikkerhedssele

1. Sørg for at kørestolens hoftesele er fastspændt.
2. Montér bilens sikkerhedssele over brugeren.



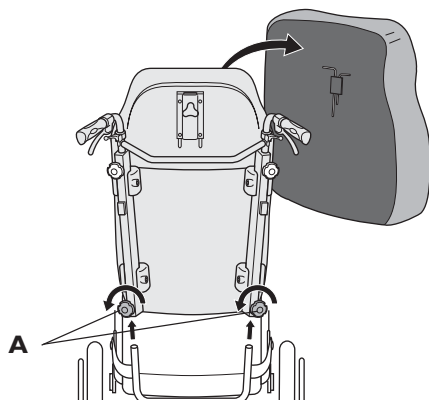
Mangler kørestolen sele, skal brugeren placeres i køretøjets sæde.



Sikkerhedssele bør ikke holdes ud fra brugers krop af kørestolens dele.

HVORDAN BELIS FOLDES SAMMEN I FORBINDELSE MED TRANSPORT

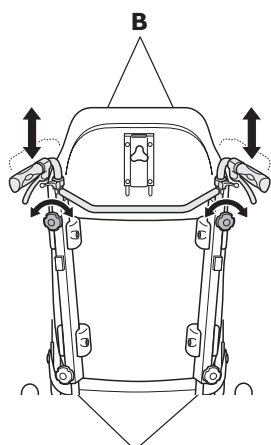
1.



1. **Ryg**

Afmonter rygpuden ved at trække puden fri af velcrobåndene. Løsn begge skruer (A) og træk ryggen opad. Vip ryggen fremad og indover sædet, hvor denne kan være placeret under transport. Hvis nødvendigt, afmonter skubbehåndtagene. Sørg for, at kabler monteret på ryg og kørehåndtag ikke kommer i klemme.

2.



2. **Kørehåndtag/kørebøjle**

Løsn skrueerne (B). Højden på skubbehåndtagene justeres enkelt ved at trække disse opad og skubbe disse nedad.



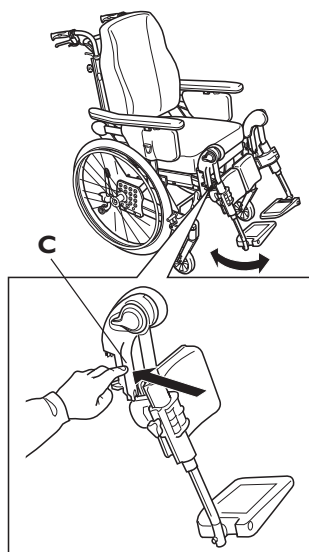
Det er vigtigt ikke at forveksle de øverste og nederste skruer. De nederste holder ryggen fast til chassiset. Løsn disse er det ikke sikkerhedsmæssigt forsvarligt at benytte stolen.



Skubbe håndtagene må ikke trækkes mere end 19 cm op over skinnens kant.

Rør ikke disse greb!

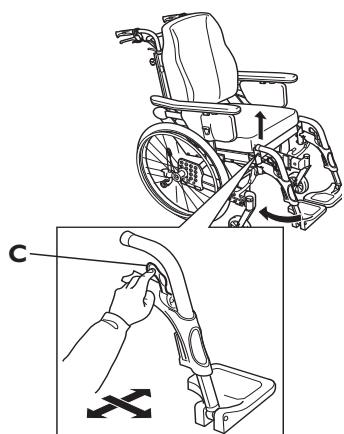
3.



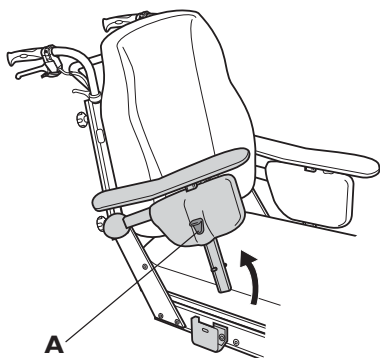
3. **Benstøtter**

Benstøtterne løsnes ved at du drejer håndtag (C) og samtidig trækker benstøtten opad. Så kan du nemt løfte benstøtten af.

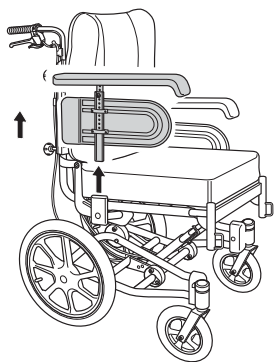
4.



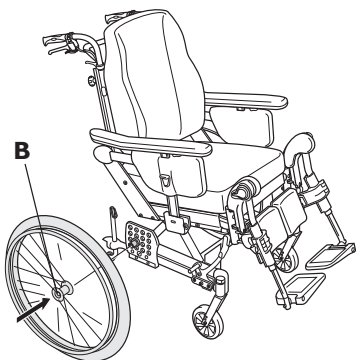
5a.



5b.



6.



4. Benstøtter

Benstøtterne løsnes ved at skubbe håndtaget (C) fremad eller til siden samtidig med at fodstøtten svinges udad. Herefter løftes benstøtten af.

5a. Armlæn svingbart

For at løsne armlænene må du klappe dem op ved at trykke knappen (A) op, og føre armlænet bagud. Det er nu let at tage det af stolen.

5b. Armlæn, højdejusterbart og aftageligt

Armlænene trækkes lige opad, uden at løsne nogle spærrer.

6. Drivhjul

Tag drivhjulet af, ved at trykke knappen (B) ind og træk hjulet lige ud.

Sikkerhedsforanstaltninger/Køreteknik

Vi anbefaler, at du får stolen afprøvet af kvalificeret personale, som indstiller stolen efter dit ønske og samtidig tager hensyn til din kropsbygning og dit behov. Vi håber også, at du har fået hjælp med hvordan du bedst anvender stolen. Begynd med at træne forsigtigt, indtil du har lært kørestolens muligheder og begrænsninger at kende.

Forflytning til/fra kørestol



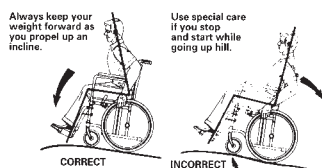
Kør kørestolen så tæt på den nye siddeplads som muligt. Brems stolen. Fjern/løft armlænene og hægt benstøtterne af eller drej dem udad. Støt ikke på fodpladerne, eftersom stolen da kan tippe fremover.

Strække og bøje sig



Kør stolen så tæt på som muligt. Når du strækker dig fremad eller bagud i kørestolen er det vigtigt altid at sidde normalt tilbagelænet mod ryggen. Ellers kan kørestolen tippe. Af samme årsag kan det ikke anbefales at strække sig bagover ryggen.

Køre op ad en skråning



Mange erfarne brugere kan klare at køre op ad en skråning selv. For ikke at miste grebet om styringen og for at undgå at du tipper bagud, bør du altid læne dig fremover, mens du kører op ad skråningen. Driv kørestolen frem med korte og hurtige tag i drivringene for at bibeholde hastighed og styreevne.

Ved en stejl skråning behøves i almindelighed hjælp. Hvis du er nødt til at standse midt på en skråning, sørg da specielt for at du ikke gør nogen pludselig eller uventet bevægelse bagud, når du genoptager kørestolens bevægelse fremad. Eftersom kørestolen allerede hælder bagud, kan en sådan bevægelse resultere i at kørestolen tipper bagud.

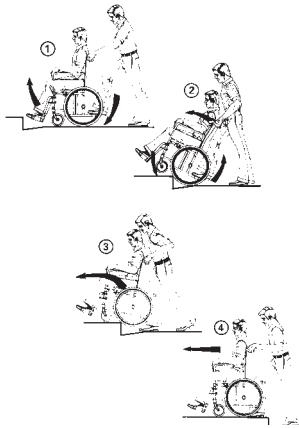
Køre ned ad en skråning



Vi anbefaler, at du benytter dig af hjælper på stejle og våde skråninger.

Undersøg først skråningen og se, om der findes særlige risici, fordybninger, glatte partier etc. Anvend aldrig blokeringsbremsen for at sætne farten. Når man bremses på en nedadgående skråning spærres hjulene, og kørestolen kan pludselig trække til den ene side, vælte sidelæns og stoppe øjeblikkeligt, hvilket kan forårsage, at du kastes ud. Kontrolér altid hastigheden ved hjælp af drivringene. Tænk på at drivringene kan blive varme som følge af friktionen og kan forårsage beskadigelse af hænderne. Forsøg at køre ned ad skråningen i så lige en linje som muligt. Du må aldrig ændre retning under kørsel nedad. Kør aldrig op eller nedad en bakke på tværs.

Fortovskant – opad



Denne metode bygger på, at hjælperen altid er bag ved kørestolen og skaber størst sikkerhed for brugeren.

Følgende råd gælder hjælperen:

Trin 1) Løft antitip op. Sørg for at brugerens fødder hviler sikkert på fodstøtten og ikke kan glide af, inden du vipper kørestolen bagud og skyder den fremad mod fortovskanten.

Trin 2) Sænk kørestolens forreste del ned på fortovet og stil dig så tæt ved kørestolen som muligt, inden du løfter hele kørestolen op.

Trin 3) Læn dig fremad og løft/kør kørestolen over fortovskanten.

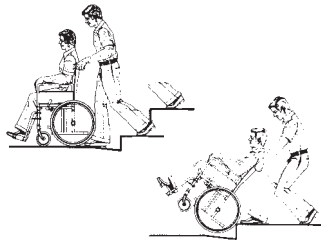
Trin 4) Sænk kørestolen ned på fortovet, så at vægten fordeles på alle fire hjul. Sørg for at kørestolen ikke ruller bagud.

Fortovskant nedad

Følg den omvendte procedure (trin 4, 3, 2 og 1) for at komme ned ad fortovskanten.

Denne metode anvendes som regel af erfarne hjælpere. Metoden kan også anvendes, når fortovskanten eller trappetrinet er lavt og kun udgør en minimal forhindring.

Fortovskant – Alternativ metode



Hjælperen går baglæns op ad fortovet og trækker kørestolen efter sig. Som hjælper er det vigtigt at anvende kroppen rigtigt for at undgå skader. Vip kørestolen bagud og kør stolen over fortovskanten op på fortovet. Vær ekstra forsigtig, hvis fortovskanten er våd eller glat.

Rulletrapper

Kør ikke på rulletrapper med kørestol. Undersøg om der findes en elevator i nærheden.

Trapper



Vi råder dig til i første omgang at undgå at køre kørestolen på trapper og i stedet vælge en anden vej.

Vi anbefaler, at du får hjælp af to hjælpere til at tage dig op eller ned ad en trappe. En hjælper går foran og holder i kørestolens stel og en går bagved og holder i kørehåndtagene. Justér antitip. Balancér kørestolen på drivhjulene til balancepunktet nås. Stolen rulles derefter trappetrin for trappetrin ned ad trappen ved at man lader drivhjulene rulle over trappetrinskanten. Som hjælper er det vigtigt at huske ikke at holde i aftagelige arm- eller benstøtter.

Som hjælper bør man tænke på at løfte rigtigt. Brug benene og hold ryggen så rank som muligt.

Garanti

Invacare® yder 2 års garanti fra leveringsdato. Slidskader på f.eks. betræk, dæk, slanger, drivringe og forhjul omfattes ikke af garantien. Skader som er sket ved fysisk vold eller unormal anvendelse er ikke omfattet. Skader forårsaget af brugere, som vejer mere end 125 kg er ikke omfattet. Vedligeholdelses- og brugervejledninger skal følges for at garantien skal gælde.

Vedligeholdelsesinstruktioner

Rea™ Bellis™ kørestolen kan meget let holdes ren.

- Gennemgå stolen en gang om ugen og kontroller at der ikke er kommet nogen revner eller andre skader. Er der sket skader, beder vi dig omgående meddele dette til Invacare®.
- Skruer og møtrikker skal kontrolleres regelmæssigt og spændes hvis det er nødvendigt (gælder samtlige løse dele).

Jævnlig rengøring

Tør regelmæssigt metaldele og betræk med en fugtig klud. Eventuelt kan et mildt rengøringsmiddel (sæbe) anvendes. Efter behov kan betrækket vaskes ved 40° C. Almindeligt vaskemiddel kan anvendes.

Grundig vask og desinfektion

1. Fjern alle justerbare, aftagelige polsterdele fra kørestolen og vask disse efter pågældende vaskeanvisninger som fremgår af labelen.
2. Spray kørestolen med vaskemiddel fx autosæbe med voks, og lad dette virke.
3. Spul kørestolen med en højtrykspuler eller en almindelig vandstråle alt efter rengøringsbehovet på stolen. Ret ikke strålen direkte mod kuglelejer og drænhuler. Rengøres kørestolen i vaskemaskine, bør gradantallet ikke overstige 60°C.
4. For at desinficere stolen sprayer denne med sprit.
5. Lad stolen tørre i tørrerum. Fjern alle dele hvor vandet nemt kan samle sig fx plastpropper, dupsko o.l. Er stolen rengjort i maskine, anbefales det, at denne blæses tør med trykluft.

Hjul og dæk

- Hjulaksler skal tørres rene og smøres med en dråbe olie
- Luftfyldte dæk har bilventil og kan pumpes med samme type pumpe som anvendes til biler. Anbefalet lufttryk for drivhjul:

Standarddæk 3,5 bar 50 psi

Lavprofildæk 7.0 bar 90 psi

Anbefalet lufttryk for forhjul:

(200 mm) 8" 4,0 bar

(150 mm) 6" 2,5 bar

Teknisk Service

- Kun originaldele eller dele, som godkendes og opfylder Invacare®'s specifikation må anvendes.
- Al teknisk service skal udføres af en ansvarlig hjælpemiddeltekniker eller af Invacare. Adresse og telefonnummer findes på bagsiden af manualen.

Levetid

Invacare® vurderer at Rea™ Bellis™ har en levetid på 5 år. Det er svært at angive nøjagtig levetid for vore produkter. Den angivne tid er en anslået gennemsnitslevetid baseret på normal anvendelse. Denne livslængde kan være betydeligt længere, hvis kørestolen anvendes i begrænset omfang og varsomt, samt hvis den vedligeholdes og passes på korrekt vis. Livslængden kan også være kortere, hvis kørestolen udsættes for ekstrem anvendelse.

Ulykker / Fare for ulykker

Da dette er et CE-mærket produkt, bedes du venligst øjeblikkeligt informere Invacare om eventuelle ulykker eller fare for ulykker, som er forårsaget af denne kørestol, og som kunne have ført til eller har ført til personskaade.

En sådan anmeldelse skal også foretages til den relevante myndighed.

Testning

Rea™ Bellis™ er testet og godkendt på HI i Sverige og er CE-mærket iht. Medicinsk Direktiv.

Genanvendelse

Rea™ Bellis™ kan indeledes i følgende komponenter:

- Stel (chassis)
- Plasticdele
- Polster
- Hjul, dæk og slanger
- Emballage

Chassis

Chassiset er fremstillet i stål og er genanvendeligt. Genanvendelse af stål kræver kun 20-25 % energi sammenlignet med nyfremstillet stål. Bellis™ er monteret med to gaspatroner, der indeholder olie og skal således kasseres iht gældende regler.

Plasticdele

Plasticdelene på stolen er fremstillet af plastic kaldet "Thermoplastic" og er markeret med genanvendelsessymboler (hvor det er muligt) Størstedelen er fremstillet i polyamid, der kan genanvendes eller brændes i dertil godkendte anlæg.

Polster

Polstret er fremstillet af polyesterfibre, PUR eller PVC. Den mest effektive måde at genanvende delene på, er at brænde disse i dertil godkendte anlæg.

Hjul, dæk og slanger

- Drivringe, ringe, eger og nav er fremstillet af stål, rustfri stål eller aluminium og kan genanvendes ifølge ovenstående.
- Dæk og slanger er fremstillet af gummi og kan genanvendes iht. ovenstående.

Emballage

Al Invacare emballage er fremstillet således at det passer til de respektive produkter, der forsendes for på den måde at minimere unødigt spild af materialer. Al pap er genanvendeligt. Kontakt venligst din lokale genbrugsstation for at få korrekt information omkring håndtering af ovennævnte materialer.

Overfladebehandling

Lakerede overflader er lakeret med polyester. Visse ståldele er forzinkede. Ikke lakerede aluminiumsdetaljer er anodiserede. Synlige trædele er lakerede.

Producent:



Invacare Rea AB
Växjövägen 303 S-343 71 DIÖ SWEDEN

Salgsselskaber:

Belgium & Luxemburg:

Invacare nv, Autobaan 22, B-8210 Loppem
Tel: (32) (0)50 83 10 10, Fax: (32) (0)50 83 10 11
belgium@invacare.com

Danmark:

Invacare A/S, Sdr. Ringvej 37, DK-2605 Brøndby
Tel: (45) (0)36 90 00 00, Fax: (45) (0)36 90 00 01
denmark@invacare.com

Deutschland:

Invacare Aquatec GmbH, Alemannenstraße 10, D-88316 Isny
Tel: (49) (0)75 62 7 00 0, Fax: (49) (0)75 62 7 00 66
info@invacare-aquatec.com

Ulrich Alber GmbH, Vor dem Weissen Stein 21, D-72461
Albstadt-Taifingen
Tel: (49) (0)7432 2006 0, Fax: (49) (0)7432 2006 299
info@ulrich-alber.de

European Distributor Organisation:

Invacare, Kleiststraße 49, D-32457 Porta Westfalica
Tel: (49) (0)57 31 754 540, Fax: (49) (0)57 31 754 541
edo@invacare.com

España:

Invacare SA, c/Areny s/n, Polígon Industrial de Celrà, E-17460
Celrà (Girona)
Tel: (34) (0)972 49 32 00, Fax: (34) (0)972 49 32 20
contactsp@invacare.com

France:

Invacare Poirier SAS, Route de St Roch, F-37230 Fondettes
Tel: (33) (0)2 47 62 64 66, Fax: (33) (0)2 47 42 12 24
contactfr@invacare.com

Ireland:

Invacare Ireland Ltd, Unit 5 Seatown Business Campus, Seatown
Road, Swords, County Dublin - Ireland
Tel: (353) 1 810 7084, Fax: (353) 1 810 7085
ireland@invacare.com

Italia:

Invacare Mecc San s.r.l., Via dei Pini 62, I-36016 Thiene (VI)
Tel: (39) 0445 38 00 59, Fax: (39) 0445 38 00 34
italia@invacare.com

Nederland:

Invacare BV, Celsiusstraat 46, NL-6716 BZ Ede
Tel: (31) (0)318 695 757, Fax: (31) (0)318 695 758
nederland@invacare.com
cseede@invacare.com

Norge:

Invacare AS, Grensesvingen 9, Postboks 6230, Etterstad, N-0603
Oslo
Tel: (47) (0)22 57 95 00, Fax: (47) (0)22 57 95 01
norway@invacare.com
island@invacare.com

Österreich:

Invacare Austria GmbH, Herzog Odilostrasse 101, A-5310
Mondsee
Tel: (43) 6232 5535 0, Fax: (43) 6232 5535 4
info@invacare-austria.com

Portugal:

Invacare Lda, Rua Estrada Velha, 949, P-4465-784 Leça do Balio
Tel: (351) (0)225 1059 46/47, Fax: (351) (0)225 1057 39
portugal@invacare.com

Sverige & Suomi:

Invacare AB, Fagerstagatan 9, S-163 91 Spånga
Tel: (46) (0)8 761 70 90, Fax: (46) (0)8 761 81 08
sweden@invacare.com
finland@invacare.com

Switzerland:

Invacare AG, Benkenstrasse 260, CH-4108 Witterswil
Tel: (41) (0)61 487 70 80, Fax: (41) (0)61 487 70 81
switzerland@invacare.com

United Kingdom:

Invacare Limited, Pencoed Technology Park, Pencoed, Bridgend
CF35 5HZ
Switchboard Tel: (44) (0)1656 776200, Fax: (44) (0)1656 776201
Customer services Tel: (44) (0)1656 776222, Fax: (44) (0)1656
776220
UK@invacare.com